

BOLSHEVIKIT LIEVENTÄVÄT EHTOJAAN

(Jatkoa ensimmäisestä sivusta) Ostrolenka puojalaisilla VARSOVA, elok. 27 p. — Rintaman keskustassa puolalaiset ovat valanneet Ostrolenkan, Staviskin ja Kolnon ja ovat parhaillaan marssimassa kohti Ossoviecia. Etelässä puolalaiset ovat valanneet takaisin Prubieszowin. Lähellä Lembergiä oleva 60:s punainen divisioona perääntyy kaakkoista kohti. Suuria venäläisiä reservijoukkoja kerrotaan kulettettavan eteläiselle rintamalle. Puolalaisen kenraalin Hallerin kerrotaan saaneen tietoja, että bolshevikit ovat kulettamassa reservijoukkoja myöskin pohjoiselle rintamalle. Venäjän neljännen armeijan jät-

teet, jolla Kolnon seutuilla edenneet puolalaiset sukivat perääntymisten, ovat onnistuneet aukaisemaan itselleen tien itään kymmenen tuntia kestäneen taistelun jälestä, sanotaan täällä annettussa virallisessa lausunnossa. Neuvostojoukkojen onnistui uudelleen järjestettyinä aukaista itselleen tie ulos satimesta, johon olivat joutuneet, mutta viimeisten tietojen mukaan Puolan neljäs armeija, joka on monilukuisempi, on ne saartanut uudelleen. Rintaman keskustassa puolalaiset ovat saartaneet viidenentoista venäläisen armeijan. Muuta neuvostojoukkoja on uudelleen keskitetty eri paikkoihin ja ne tekevät hyökkäyksiä puolalaisia vastaan tarkoituksella murtaa heidän rintamansa. Lomzassa puolalaiset ottivat 2,000

vankia ja yhdeksän tykkiä ja Bjelostokissa 7,000 vankia ja 18 tykkiä. Vankien joukossa on yksi punaisen divisioonan komentaja. Puolan rauhanvaltuuskunnan johtaja herra Dombksi on kutsuttu Brest-Litovskin neuvottelemaan Puolan hallituksen edustajien kanssa. Ulkoministeriöstä tiedotettiin tänään, että puolalaisten rintamalla saavuttamat voitot eivät ole saaneet aikaan muutosta Puolan suhtautumisessa rauhanneuvotteluihin ja että Puolan edustajat Minskin konferenssissa koettavat kaikin keinoin saada verenvuodatuksen päättymään. Punaiset lieventävät ehtojaan. LONTOO, elok. 27 p. — Venäjän neuvostohallitukselta saapui tänään vastaus ministerineuvoston presidentin A. J. Balfourin, nottiin, koskien Venäjän Puolalle esittämää rauhan ehtoja. Siinä neuvostohallitus saanoi suostuvansa peruttamaan vaatimuksen, että Puolaan on järjestettävä 200,000 miestä käsittävä asetettu työläsmilisi. Neuvostohallituksen vastaus saapui täällä oleville Venäjän edustajille. He sanovat tämän myönnöstyksen olevan Italian ja Englannin hallitusten vaatimuksen mukainen. Moskovaista saapuneissa radiosanomissa tiedotetaan, että punainen ratsuväki on Lembergin rintamalla murtautunut puolalaisten rintaman ja vallannut Stryn kaupungin. Pohjoisella rintamalla punaisten joukkojen kerrotaan yhä perääntyvän.

CAMP ONE BOARDING HOUSE PARHAIN RUOKAILUPAIKKA PORTLANDISSA 252 Everett St. PORTLAND, ORE.

OLEMME AVANNEET AUTOMOBILIEN KORJAUSPAJAN R. W. Wykoff & Oinonen 47—9th St. W. Puhelin: Broadway 118 Portland, Oregon.

FARMI MYYTÄVÄNÄ. 70 eekkerin farmi myydään irtaimistoinen tai ilman. Hinnosta ja muista sopimuksista saa tietoja kirjoittamalla tai käymällä katsomassa. MRS. L. PORKKA R. I, Box 134 BRUSH PRAIRIE, WASH. (x27)

RAÄTÄLI I. HIIBACKA ralmistaa naisten ja miesten vaatteita kohtuuhinnolla. Vanhat myös siilitetään. 110 K. Street ROCK SPRINGS, WYOMING

HYVÄ KOTI Myyn kotini, joka sijaitsee lähellä Tyynenmeren Torpedo-asemaa. Hyvä venesatama ja 12 eekkeriä hyvää maata, enimmäksi osaksi puhdistettua. Suuri puutarha, hyvä vesi, 8-huoneinen uudenlainen asunto, tammiset huonekalut ja uusi piano. Iso panna, 3 hyvärotuista lehmää ja 2 k.choa, paljon maanviljelyvälineitä, karahuone ja kanoja, hyvä tie, telefoni ja postikalku. 15 minuutin matka laiturille, 3 laivaa joka päivä Seattleen, kyyti 35c. Myyn \$8000.00, puolet käteen, loppu 6 pros. korolla. Kirjottaa omistajalle: M. SELJESTAD, WASH. KEYPORT, P. O. PIERSON

BOSTON DENTISTS (Alexanderin vaatekaupan päällä. — Vastapäätä Hayes & Hayes Pankkia. Aberdeen, Wash.



Kivuton Hammaslääkäri On yleensä tunnettu että menettelytappamme ovat ehdottomasti käytännöllisiä yhtä hyvin kuin ne ovat kivuttomiaakin. Olette usein kuulleet kivuttomasta hammasten korjauksesta ja niin monta ihmistä on juuri täten johdettu harhaan että he tuskin enää uskovat sellaista olevan olemassaakaan. Jos olette hermostunut ja uskotte että ette voi kärsiä niitä tuskia niin tulkaa silloin suoraan meidän konttorimme, ette tule erehtymään. Menetetyt hampaat. Jos olette menettäneet hampaitanne, niin teidän tulisi kiireimmiten saada uudet niiden tilalle. Te ette voitaisi kilpajuoksussa jos toinen jalka olisi poissa. Myöskään te ette voi täydellisesti syödä aterioita jos on puutteelliset hampaat. SILAUS JA LIITETYÖ (Crowns and Bridges) Takaamme kaiken työmme kirjallisesti. — Tässä konttorissa kaikki silaus- ja liitetyö tehdään pysyvästi. Meillä on erikoiskoneisto jolla teemme korjaustyöme ja hampaanne tulevat aivan yhtä hyviksi kuin ennenkin. — Neuvottelu ja tarkastus vapaasti. — Hinnat mitä kohtuullisimmat. Minun menettelytapani on nyt sama kuin se oli vuosia sitten että annan parhaimman palveluksen hintoja huomioon ottamatta. DR. DORFNER

Rahoja välitämme Suomeen Täydellä Takuulla Varmimmin ja Nopeimmin Nykyinen Smk. 35.00 Dollari Hedman, Hornborg & Co. (Vanhin Suomalainen Pankkiliike Amerikassa) 5 State Street New York, N. Y. Pilettejä Suomeen Ostaessanne pilettejä Suomeen muistakaa että olemme valtuutetut piletteilymiehet kaikille linjoille sekä ENGLANNIN että SKANDINAVIAN kautta. Finland Steamship Co. Agency (Ainoa Suomalainen Pilettiliike New Yorkissa) 5 State Street, New York, N. Y.

PAIKKAKUNTIEN PIKKUJULMOTUKSIA ILMOTUSHINNAT: — Kerran julaistuna 3 senttiä sana. Alin hinta 50 senttiä kerta. — Ilmotus pannaan 6 kertaa lehteen jos 5 kerrasta maksetaan. — Palstatuuna maksan 70 senttiä kerta ja pannaan lehteen 6 kertaa jos 5 kerrasta maksetaan. — Seisovat ilmoitukset on \$2.00 rivi kuukaudelta, eli \$7.50 kuukausi yhden tuuman alalta.

SLOOPIN Varietykauppa, 573 Com'l. WERNER LAGUS, suomalainen lääkäri, Scandinavian American Bank Bldg. Tunnit: 10—12 ap., 2—4 ja 7—8 ip. Tel.: Kotiin 549, Konttoriin 829. JOHN W. LANDES, D. C., Ella G. Jones, D. C., Chiropractors (Selkärangan-kirurgit). — Puhelin: Kenwood 745, 7509 Sunnyside Ave., Seattle, Wash. — Ottakaa Greenlake katuvaunu No. 20. AJATTAKAA PARTANNE ja leikkauttakaa hiuksenne Huttusen & Kähkösen sapsassa Uniontownissa.

PUITA. — Hyviä "föri släpja" ja kuivia laudan paloja aina saatavana. Antakaa tilauksenne Peter Alatalolle, tai soittakaa numerolla 365. Enoch E. Mathison, lakimies, huone 305 Spezarth Bldg., Astoria, Ore. RAVINTOLOITA VICTORSONIN RAVINTOLA Uniontownissa on paras ruokapaikka. LÄÄKAREITA LÄÄKKEETON Dr. Jay T. Bangs, lääsihieronaa. Puhelin 1225. — 540 Commercial St. VALOKUVAAJIA MODERN PHOTO STUDIO, 523 Commercial St. Tel. 1093. Valmistaa hyviä kuvia. AUTOMOBILIÄ VUOKRATTAVANA CHAS. LAURU, Ajuriliike. Puhelin 514, Asuntoon 772-J. HIGHWAY EXPRESS'IA ajetaan aina Knappan asti sekä puita ja kolia kaupungissa. — Frank Johnson, 69 W. Bond St. Puhelin 666-J.

OSCAR KOSKEN PALLOHUONE on saatavana + tupakoita, juomia ja makeisia + ynnä kaikkea laista ajanviettoa + 44½ No. 3rd St.—249 B. Couch St. Portland, Oregon

I. W. W. laulukirja aiheutti karkotuksen NEW YORK, elok. 21 p. — Vain sen syyn takia, että hän on I. W. W. liiton jäsen, vaikkakin on asunut tässä maassa 11 vuotta, on ruotsalainen työllinen Roland Samuelson karkotettu kotimaahansa hallituksen siirtolaisviranomaisten toimesta. Hänen lakimiehensä Rose Weiss'in lausunnan mukaan on karkottaminen tapahtunut suoranaisesti vastoin työsihteeri Post'in ennemmin antamaa vakuutusta, että I. W. W. liiton jäseniä ei saa karkottaa maasta yksinkertaisesti siksi, että he ovat I. W. W:n jäseniä, koska järjestö kerrotaan on tunnustettu "lailliseksi" järjestöksi. Syynä karkotettua vastaan on se, että hänen kerrotaan antaneen I. W. W:n laulukirjan eräälle provokatorille ja samalla lausuneen, että presidentti Wilson ei tiedä mitä hän tekee.

Dr. Toivo Johnson palvelutsaan Yhdysvaltain meriväessä hammaslääkärinä on nyt tavattavissa: Room 405 Morgan Bldg. PORTLAND, OREGON Tunnit: 9—12, 1—4:30 ja sopimuksen mukaan. Puhelin: Main 8338.

ED. NELSONIN PALLOHAALI ILWACOSSA on paras paikka kulluttaa joutoaikansa. URHO JOHNSON Ilwaco, Wash. Käsittelee ensiluokan ruokatavaraa kohtuullisilla hinnoilla.

KIINALAINEN KASVISLÄÄKÄRI LUONNON LÄÄKKEITÄ Ei leikkauksia. Ei mitään myrkyä käytetä meidän erinomaisissa lääkkeissä. Valmistamme lääkkeemme Kiinalaisista juurista, kasveista, nupuista ja kuorista, suurin osa näistä ovat tuntemattom. tämän maan lääketieteelle. Lääkkeemme ovat valmistetut luonnon kasviksista, ja ovat ne voitokkaasti parantaneet vatsavikoja, pääkipuja, katarrin, keuhkoviikoja, reumatismia, hermovikoja, veren heikkoutta, munuaistautia, naisten tautia, y. m. Kaikkia miesten ja naisten tautia hoidetaan. M. HEE WO CHINESE MEDICINE COMPANY 208 James St., 2nd Avenuen kulmassa Perustettu 1903. SEATTLE, WASH.

YLEINEN ASEVELVOLLISUUS POISTETTU SAKSASSA BERLIN, elok. 26 p. — Sen jälkeen kun alkuperäinen lakiehdotus oli syrjäytetty on valtioneuvoston käsiteltävänä uusi ehdotus maanpuolustusta koskevaksi laiksi. Liittoutuneiden vaatimukset on tyydytetty lain ensimmäisessä pykälässä, joka kuuluu: Yleinen asevelvollisuus on poistettu ja kaikki päivästäiset määräykset kumottu.

BOLSHEVIKIT LÄHETETÄÄN KOTIIN LONTOO, elok. 25 p. — Otsakkeella "Bolshevikit lähetetään kotiin" kertoo "Times", että loput noin 4,000 miestä niistä Ranskan rintamalla olleista venäläisistä joukoista, jotka Venäjän vallankumouksen puhjettua kieltäytyivät enempää taistelemasta saksalaisia vastaan, lähetettiin Marselille t.k. 21 p. Neuvostovenäjälle.

MYYTÄVÄNÄ Tidelandi ja yläkko maita. Laadultaan ehdottomasti parhaita. Lähempi tietoja antaa: CHAS. HEIMO, QUINCY, OREGON (30)

HYVÄ FARMI MYYTÄVÄNÄ Kuudenkymmenen eekkerin farmi, josta 20 eekkeriä on alamaata ja loput makimaata. Nelikerroksinen uusi asuinrakennus, johtovesi taloon, pannaan ynnä muualle. Hevonen, lehmä, vasikoita y. m. Hinta \$4,000.00. Lähempi tietoja antaa omistaja JOHN RAISTAKKA ROSEBURG, WASHINGTON (x2)

HALUTAAN Nainen kirjanpöytä ja pikakirjottajan toimen. Täydellinen suomen- ja englanninkielinen taito vaaditaan sekä pikakirjottajien englannin kielellä. Kirjotakkia osotteella: HUOTARI & CO. Box 203, Aberdeen, Wash.

Räätäli Huomatkaa Ensiluokan Takin tekijä saa pysyvän työpaikan. Lahemmin: HERMAN SALOMAA, 545 No. Tower Ave. CENTRALIA, WASHINGTON (30)

LILLY'S Molting Seos Teidän kananne tarvitsevat mahdollisimman ravitsevaa ruokaa voidakseen päästä pian täysiin höyheniinsä, eikä tuottaa tappiota munatuotannossa käyttämällä kolme kuukautta siipisatoon. avustaa teidän kanojanne kasvattamaan tarvitsemansa 8,000 höyhentä ja te tulette olemaan yksi suosittelija tälle erinomaiselle tuotteelle. Alkää antako minkään estää teitä käyttämästä tätä seosta. Se tarkoittaa rahaa taskunne. Kuulkaa mitä tämä mies sanoo: "Me veimme kolmen vuoden ikäisiä kanoja läpi siipisadon kuudessakymmenessä päivässä ja saimme ne tuottamaan enemmän kuin nuoret kanamme. Tulemme aina suosittelemaan seostanne." — Laymore Poultry Farm, Lynden, Wash. Teidän kaupungissanne on kauppias joka käsittelee tavaroitamme. Lilly's Lice Liquid ja Lice Powder tulee selvittämään syöpäsiipisäksyyksenne teille. Vaatikaa niitä. Jos ei kauppiailanne niitä ole, niin kirjoittakaa meille. THE CHAS. H. LILLY COMPANY, Seattle Yakima Portland Ellensburg Wapato Established 1865

ASIAMIEHET! SEKÄ PUKUJEN TILAAJAT LUKEKAA KOSKI Rätätöliike Valmistaa ehdottomasti parhaat puvut, paltot ja sadetakit. Takaa työn, sopivaisuuden sekä tyydytyksen. Leikkaa pukimet tilaajan mittojen ja hänen vartalonsa mukaisesti. Valmistaa ajallaan huolellisesti joka tilauksen kaikkiin eri muoteihin. Neuloo vahvalla silkillä neuleet. Korjaa pikaisesti kaikki tilausvirheet. Palauttaa rahat erhtyneille tyytymättömille. Tekee UNION työtä, varustaan valmisteet UNION leimalla. Kehottaa tilaajia kääntymään asiamiestensä puoleen täydellä luottamuksella. Ottaa lisää toimivia asiamiehiä Takaa kaikki lupaukset CHICAGO VALTIO-PANKIN luottamuksella. KOSKI TAILORING CO. 40—N. WELLS ST. CHICAGO, ILL.

HIERONTAA antaa Wm. Gosman, 104 Astor St.

SAUNOJA Suomessa korkeimman tutkinnon suorittanut Hieroja ja Sairasvoimistelija ALBERT POHJANTÄHTI ottaa vastaan sairaita 272 Duane St., 6 ja 7 kadun välillä, Astoria. Puhelin 1089. — Myöskin SAUNA yleisön käytettävänä tiistaina, keuhkokuumeen, perijantaina ja lauantaina, kello 1—11 j. p. d.

RAATALEITA LAINE & HEIMO, räätäli, 122—116 katu. Puhelin 1048.

JOHN MAKI, RÄÄTÄLI Uniontownissa, valmistaa pukuja naisille ja miehille. Vaatteita puhdistetaan ja präässätään. 224 Taylor Ave.

PALLOHAALIA KLUBIN PALLOHUONE, haalin ahkerrassa; virvokkeita, tupakkaa ja hyvät pallopyydät. Siellä tavataas AIKANEN kuluu hauskimmin kun tallette Columbia Pool Halliin. Te kaa katsomaan.

WEST END Billiard Parlor 227 Taylor Ave. Tulkaa kuluttamaan joutoaitkanne meille.

THE MINT 250 Taylor Ave. — Pallohuone. Tupakkaa ja virvokkeita.

OSCAR PAAVOLA RÄÄTÄLI MIEHILLE JA NAISILLE. 1377 Franklin Ave., Astoria, Ore.

RÄÄTÄLI Teen kaikkea ammattini kuuluvaa työtä. Siityä, puhdistus ja korjaus erikoisalan. S. Hakola, 275 Taylor Ave. Uniontown.

FINNISH MEAT MARKET, Uniontownissa, on paras paikka ostaa lihaa Astoriassa. Koettakaa.